TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN P** **TỈNH ĐIỆN BIÊN**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Bản án số: 36/2023/HS-ST Ngày: 30-3-2023	

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN P, TỈNH ĐIỆN BIÊN

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Phạm Thị Sao

C*ác Hội thẩm nhân dân:*

1. Ông Quàng Văn Trường

2. Ông Khoàng Văn Sơn

- Thư ký phiên tòa: Bà Phan Thị Thùy Dung - Thư ký Tòa án nhân dân huyện P, tỉnh Điện Biên.

***- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện P, tỉnh Điện Biên tham gia phiên toà*:** Ông Lê Xuân Chiến - Kiểm sát viên.

- Người tiến hành tố tụng tại điểm cầu thành phần: Ông Nguyễn Mạnh Hùng - Thư ký Tòa án nhân dân huyện P, tỉnh Điện Biên.

Ngày 30 tháng 3 năm 2023, tại điểm cầu trung tâm trụ sở Tòa án nhân dân huyện P, tỉnh Điện Biên và điểm cầu thành phần Nhà tạm giữ Công an huyện P, tỉnh Điện Biên xét xử sơ thẩm trực tuyến công khai vụ án hình sự thụ lý số: 35/2023/TLST-HS ngày 23 tháng 02 năm 2023, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 36/2023/QĐXXST-HS ngày 20 tháng 3 năm 2023 đối với bị cáo:

Họ và tên: Giàng Sử N; sinh ngày 07 tháng 3 năm 1984 tại huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên; Nơi cư trú: Bản Đ 2, xã H, huyện P, tỉnh Điện Biên; Nghề nghiệp: Nông nghiệp; Trình độ học vấn: 5/12; Dân tộc: Hoa; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Giàng Tống P và bà Ngải Lao M (đã chết); Bị cáo có vợ là Ngải Hủi S và 03 người con; Tiền án: Không; Tiền sự: Không. Nhân thân: Ngày 15/5/2014 bị Tòa án nhân dân huyện P, tỉnh Điện Biên xử phạt 09 (chín) tháng tù về tội Trộm cắp tài sản, tại Bản án số 31/2014/HSST, đã chấp hành xong hình phạt, đã được xóa án tích; Ngày 22/6/2018 bị Tòa án nhân dân huyện P, tỉnh Điện Biên xử phạt 36 (ba mươi sáu) tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy tại Bản án số 40/2018/HSST, đã chấp hành xong hình phạt, đã được xóa án tích. Bị cáo bị bắt, tạm giữ từ ngày 05/01/2023 đến ngày 11/01/2023, sau đó bị áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 11/01/2023 cho đến nay, có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 16 giờ 30 phút, ngày 05/01/2023, tổ công tác Công an huyện P phối hợp với Đồn Biên phòng Si Pha Phìn làm nhiệm vụ tại khu vực bản Đ 2, xã H, huyện P, tỉnh Điện Biên, phát hiện Giàng Sử N đang đi bộ trên đường có biểu hiện nghi vấn vi phạm pháp luật nên đã yêu cầu dừng lại để kiểm tra. Sau khi tổ công tác giải thích, Giàng Sử N đã tự giác lấy trong túi quần bên phải đang mặc 01 gói nilon màu trắng, bên trong có chứa chất bột dạng nén màu trắng đục (nghi là Heroine) giao nộp cho tổ công tác. Tổ công tác đã mời người chứng kiến, tiến hành lập biên bản bắt người phạm tội quả tang và thu giữ gói vật chứng nêu trên.

Tại cơ quan điều tra Giàng Sử N khai nhận: 01 gói nilon màu trắng chứa chất bột màu trắng đục thu giữ của Giàng Sử N là Heroine, N mua của 01 người đàn ông không quen biết tại khu vực bản Đ 1, xã H, huyện P, tỉnh Điện Biên với giá 250.000 đồng vào khoảng 16 giờ ngày 05/01/2023. Sau khi mua được Heroine, N cất giấu trong túi quần bên phải đang mặc trên người, đi bộ về nhà ở bản Đ 2, xã H, huyện P thì bị tổ công tác Công an huyện P và Đồn Biên phòng Si Pha Phìn phát hiện, bắt quả tang.

Tại Biên bản mở niêm phong, xác định khối lượng, lấy mẫu giám định và niêm phong lại đồ vật, tài liệu ngày 06/01/2023 của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện P xác định: Chất bột dạng nén màu trắng đục thu giữ của Giàng Sử N nghi là Heroine có khối lượng 0,14 gam (không phẩy mười bốn) gam, trích 0,07 gam làm mẫu vật gửi giám định, còn lại 0,07 gam.

Tại Kết luận giám định số: 140/KL-KTHS, ngày 10/01/2023 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Điện Biên kết luận:

"- Mẫu chất bột màu trắng đục trích ra từ vật chứng thu giữ của Giàng Sử N gửi giám định là chất ma túy: Loại Heroine".

Tại bản Cáo trạng số: 06/CT-VKSNP ngày 21/02/2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện P, tỉnh Điện Biên đã truy tố bị cáo Giàng Sử N về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, bị cáo Giàng Sử N đã thành khẩn khai nhận về hành vi phạm tội của mình phù hợp với bản Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện P đã truy tố bị cáo.

Tại phiên toà, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện P giữ quyền công tố và kiểm sát xét xử luận tội: Giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo Giàng Sử N về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 38 của Bộ luật Hình sự; đề nghị xử phạt bị cáo Giàng Sử N từ 01 năm đến 01 năm 03 tháng tù. Đề nghị áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47 của Bộ luật hình sự và khoản 1, điểm a khoản 2

Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự, tịch thu tiêu hủy 0,07 gam Heroine còn lại sau khi trích mẫu giám định. Đề nghị không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền và miễn án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật đối với bị cáo.

Bị cáo Giàng Sử N nhất trí với luận tội của đại diện Viện kiểm sát, không có ý kiến tranh luận gì thêm. Bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tội danh và điều luật Viện kiểm sát nhân dân huyện P truy tố đối với bị cáo:

Tại phiên tòa, bị cáo Giàng Sử N thành khẩn khai nhận hành vi phạm tội của mình như sau: Vào hồi 16 giờ 30 phút, ngày 05/01/2023, Giàng Sử N đã có hành vi tàng trữ trái phép 0,14 (không phẩy mười bốn) gam Heroine gói bằng nilon màu trắng, được N cất giấu trong túi quần bên phải đang mặc trên người, khi đang đi bộ tại khu vực bản Đ 2, xã H, huyện P, tỉnh Điện Biên. Nguồn gốc gói Heroine này là do bị cáo mua của 01 người đàn ông không quen biết, tại khu vực bản Đ 1, xã H, huyện P, tỉnh Điện Biên vào khoảng 16 giờ ngày 05/01/2023 với giá 250.000 đồng. Mục đích bị cáo tàng trữ trái phép chất ma túy là để bản thân sử dụng vì bị cáo là người nghiện ma túy. Lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp lời khai của bị cáo tại Cơ quan điều tra, phù hợp với Biên bản bắt người phạm tội quả tang, phù hợp với vật chứng thu giữ, kết luận giám định và các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ.

Do đó, đã có đủ cơ sở kết luận bị cáo Giàng Sử N phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma tuý theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự như Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện P đã truy tố đối với bị cáo là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

Tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự quy định: *"1. Người nào tàng trữ trái phép chất ma túy mà không nhằm mục đích mua bán, vận chuyển, sản xuất trái phép chất ma túy thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 01 năm đến 05 năm:...*

c) Heroine, Cocaine, Methamphetamine, Amphetamine, MDMA hoặc XLR-11 có khối lượng từ 0,1 gam đến dưới 05 gam".

[2] Về tính chất, mức độ hành vi phạm tội: Hành vi phạm tội của bị cáo là nghiêm trọng, có tính chất và mức độ nguy hiểm cho xã hội lớn, xâm phạm đến sự độc quyền quản lý các chất ma túy của Nhà nước. Hành vi của bị cáo gây ảnh hưởng xấu đến tình hình an ninh trật tự xã hội trên địa bàn huyện P vì ma túy không chỉ gây hủy hoại sức khỏe của con người, mà còn là nguyên nhân gây ra các tội phạm khác. Bản thân bị cáo là người có đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự và nhận thức được hành vi của mình là vi phạm pháp luật. Bị cáo thực hiện hành vi phạm tội với lỗi cố ý, không bị ai xúi giục. Do đó, cần phải có hình

phạt nghiêm khắc, cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời hạn nhất định như đề nghị của vị đại diện Viện kiểm sát, để bị cáo cải tạo bản thân và làm gương răn đe, giáo dục trong Nhân dân.

[3] Về nhân thân: Bị cáo Giàng Sử N xuất thân trong gia đình nông dân nhưng không chịu lao động, sống buông thả nên đã nghiện ma túy. Ngày 15/5/2014 bị Tòa án nhân dân huyện P, tỉnh Điện Biên xử phạt 09 (chín) tháng tù về tội Trộm cắp tài sản tại Bản án số 31/2014/HSST, ngày 29/9/2014 bị cáo chấp hành xong án phạt tù, đã được xóa án tích. Ngày 22/6/2018 bị Tòa án nhân dân huyện P xử phạt 36 (ba mươi sáu) tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy tại Bản án số 40/2018/HSST, ngày 28/11/2020 bị cáo chấp hành xong án phạt tù, đã được xóa án tích. Tuy nhiên, sau khi trở về địa phương sinh sống, bị cáo không chịu tu dưỡng, rèn luyện bản thân, lại tiếp tục tái nghiện và phạm tội trong vụ án này, do đó bị cáo là người có nhân thân xấu. Tại Bản án số 31/2014/HSST, ngày 29/9/2014 và số 40/2018/HSST, ngày 28/11/2020 của Tòa án nhân dân huyện P, xác định tên mẹ bị cáo là Ngải Lầu M. Tại Biên bản xác minh ngày 20/02/2023 của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện P và tài liệu, chứng cứ có trong vụ án, xác định tên mẹ đẻ bị cáo là Ngải Lao M, đã chết. Do mẹ bị cáo là người dân tộc thiểu số, không biết chữ, không nói được tiếng Việt nên có sự khác nhau về tên gọi, Ngải Lầu M và Ngải Lao M là cùng một người, tên chính xác của mẹ bị cáo là Ngải Lao M.

[4] Về tình tiết giảm nhẹ, tăng nặng trách nhiệm hình sự: Quá trình điều tra bị cáo luôn thành khẩn khai báo về hành vi phạm tội. Tại phiên tòa, bị cáo cũng đã thành khẩn khai báo và ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình. Do đó, bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự. Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự theo quy định tại khoản 1 Điều 52 của Bộ luật hình sự.

[5] Về hình phạt bổ sung: Theo quy định tại khoản 5 Điều 249 của Bộ luật Hình sự thì *"Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 500.000.000 đồng, cấm đảm nhiệm chức vụ, cấm hành nghề hoặc làm công việc nhất định từ 01 năm đến 05 năm hoặc tịch thu một phần hoặc toàn bộ tài sản*", do đó, bị cáo có thể bị áp dụng hình phạt bổ sung là hình phạt tiền. Tuy nhiên, theo các tài liệu, chứng cứ và lời khai của bị cáo tại phiên tòa cho thấy, bị cáo là người nghiện ma túy, nghề nghiệp chính là làm làm ruộng, bản thân bị cáo không có tài sản riêng có giá trị nên không có khả năng thi hành hình phạt bổ sung là phạt tiền. Vì vậy, Hội đồng xét xử quyết định không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[6] Về vật chứng của vụ án: Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 47 của Bộ luật hình sự và khoản 1, điểm a khoản 2 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự, Hội đồng xét xử quyết định: Tịch thu tiêu hủy vật chứng là Heroine còn lại sau khi trích mẫu giám định và vỏ nilon, phong bì niêm phong cũ.

[7] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện P, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện P, Kiểm sát viên trong

quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng Hình sự. Bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[8] Trong vụ án Giàng Sử N khai đã mua Heroine của 01 người đàn ông không quen biết vào ngày 05/01/2023 tại khu vực bản Đ 1, xã H, huyện P, tỉnh Điện Biên. Do bị cáo không biết tên, địa chỉ cụ thể của người đàn ông này ở đâu nên cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện P không có căn cứ để điều tra, làm rõ xử lý theo quy định, Hội đồng xét xử không có cơ sở xem xét.

[9] Về án phí hình sự sơ thẩm: Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát, bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xem xét miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo. Căn cứ vào Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14, Hội đồng xét xử xét thấy, bị cáo là dân tộc thiểu số (dân tộc Hoa) sống tại xã H, huyện P, tỉnh Điện Biên là xã có điều kiện - xã hội đặc biệt khó khăn. Vì vậy, Hội đồng xét xử quyết định, miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

[10] Về quyền kháng cáo: Căn cứ Điều 331, khoản 1 Điều 333 của Bộ luật tố tụng hình sự, bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 38 của Bộ luật hình sự;

1. Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Giàng Sử N phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma tuý.

2. Về hình phạt: Xử phạt bị cáo Giàng Sử N 01 (một) năm 01 (một) tháng tù, thời hạn tù kể từ ngày vào trại chấp hành án. Bị cáo được khấu trừ thời gian bị tạm giữ từ ngày 05/01/2023 đến ngày 11/01/2023 là 06 (sáu) ngày.

3. Về vật chứng: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47 của Bộ luật hình sự và khoản 1, điểm a khoản 2 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự: Tịch thu tiêu huỷ 0,07 (không phẩy không bẩy) gam Heroine còn lại sau khi trích mẫu giám định và nilon cũ, phòng bì niêm phong cũ.

(Vật chứng được niêm phong như biên bản giao, nhận vật chứng ngày 21/02/2023 giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện P và Chi cục thi hành án dân sự huyện P).

4. Về án phí: Áp dụng khoản 2 Điều 136 của Bộ luật tố tụng hình sự và điểm đ khoản 1 Điều 12, khoản 6 Điều 15 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án: Miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo Giàng Sử N.

5. Về quyền kháng cáo: Áp dụng Điều 331, khoản 1 Điều 333 của Bộ luật tố tụng hình sự, bị cáo Giàng Sử N được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án 30/3/2023./.

Nơi nhận:
- Bị cáo;
- VKSND huyện P;
- VKSND tỉnh Điện Biên;
- Phòng KTNV&THA – TAND tỉnh;
- Bộ phận HSNV Công an huyện P;
- Cơ quan CSĐT CA huyện P;
- Cơ quan THAHS CA P;
- Nhà tạm giữ CA huyện P
- Chi cục THADS huyện P;
- Cơ quan THAHS CA tỉnh Điện Biên;
- Sở Tư pháp tỉnh Điện Biên;
- Lưu HS: VA, THAHS.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Phạm Thị Sao

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ **THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**